

باسمه تعالی

وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش آذربایجان شرقی آموزش و پرورش ناحیه 2 تبریز دبیرستان شهید دکترچمران(دوره اول)		پایه : هفتم	مشخصات آزمون	مشخصات دانش آموز
		مدت آزمون : 60 دقیقه	نام درس : قرآن	نام :
		نوبت آزمون : نوبت دوم	تاریخ آزمون :	نام خانوادگی :
		نام دبیر : عابدی	ساعت برگزاری آزمون :	نام پدر:
بهترین شما کسی است که قرآن را یاد گیرد و تعلیم دهد. حضرت محمد (ص) دانش آموزان عزیز ضمن آرزوی موفقیت برای شما، با توکل بر خدای مهربان، با دقت به سؤالات پاسخ دهید.				
نمره	سؤالات / صفحه اول			ردیف
1	ترجمه هر کلمه را انتخاب کنید(یک کلمه اضافه است) "سایه-ارزشمند-پر نعمت-گمراهی-دیدار" الف)لقاء ب)ضلال پ)نعیم ت)کریم			1
5/.	ترجمه صحیح عبارت قرآنی را مشخص کنید أَنْزَلَ عَلَى عَبْدِهِ الْكِتَابَ الف)نازل کرد بر بنده اش کتاب را ب)بر بنده ات کتاب را نازل کردی ☐			2
1	ترجمه ناقص را کامل کنید الف) افْعَلُوا الْخَيْرَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ کار نیک را..... رستگار شوید ب) فَاسْتَجِبْنَا لَهُ وَنَجَّيْنَاهُ مِنَ الْغَمِّدعای او را پذیرفتیم و			3
0/75	ترجمه صحیح هر عبارت قرآنی را انتخاب کنید(یک ترجمه اضافه است) الف) أَلَا يَذْكُرُ اللَّهُ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ ب) إِنَّ الْعِزَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا ج) لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ (قطعا خداوند بر همه چیز توانست)..... (تنها با یاد خداوند دلها آرام میگیرد)..... (قطعا همه سربلندی برای خداست)..... (پاداش نیکوکاران را تباه نمی کند).....			4
5/.	معنای کدام کلمه نادرست است؟ الف)سُبُلًا= راههایی ب)مُهین=دردناک پ)ءاباء=پدران د)أعنان=درختان انگور			5
75/.	صحیح یا غلط بودن ترجمه عبارت قرآنی را مشخص کنید الف) قَالَ يَا قَوْمِ ب) رَزَقُ رَبِّكَ خَيْرٌ پ) تَوَكَّلْ عَلَيْهِ بگو ای قوم من روزی پروردگارت بهترین است بر او توکل کن ص غ ص غ ص غ			6
ادامه سؤالات در صفحه دوم				

ردیف	سؤالات / صفحه دوم	نمره
7	ترجمه کنید الف) قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَىٰ إِلَيَّ ب) جَعَلْنَا مِنَ الْمَاءِ كُلَّ شَيْءٍ حَيٍّ	3
8	خداوند در آیه "يُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ" به چه کسانی بشارت می دهد؟	0/5
9	ترجمه هر ترکیب را بنویسید الف) نِعْمَ النَّصِيرُ ب) مِنْ ذُرِّيَّتِي پ) قَدْ جَاءَكُمْ ت) لَا يَظْلِمُ رَبُّكَ	2
10	نگاه پرمهر حضرت ولیعصر(عج) بدرقه راهت	نمره مفا
10	نمره روخوانی	
20	نمره کل	
نام دبیر نمره مفاهیم نمره روخوانی نمره کل		

وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش آذربایجان شرقی آموزش و پرورش ناحیه 2 تبریز دبیرستان شهید دکترچمران(دوره اول)			
پاسخنامه آزمون درس قرآن پایه هفتم / نوبت دوم / سال تحصیلی 00-01			
1	الف) دیدار ۰/۲۵	ب) گمراهی ۰/۲۵	پ) پرنعمت ۰/۲۵
			ت) ارزشمند ۰/۲۵

2	گزینه الف 0/5	5/.
3	الف) انجام دهید ... تاشما ب)پس ... اورا از غم نجات دادیم هر لغت 0/25	1
4	الف) تنها با یاد خداوند دلها آرام میگیرد ب) قطعا همه سربلندی برای خداست ج) پاداش نیکوکاران را تبه نمی کند	75/.
5	گزینه ب 0/5	5/.
6	الف)غ 0/25 ب)ص 0/25 ج)ص 0/25	75/.
7	الف)بگو فقط من انسانی مانند شما هستم دکه بر من وحی می شود 1/5 ب)از آب هر چیز زنده ای را قرار دادیم 1/5	3
8	مومنانی که کار نیک انجام داده اند. 0/5	0/5
9	الف)چه خوب یاوری است 0/5 ب)از نسل من 0/5 پ)قطعا آمد برای شما 0/5 ت)پروردگارت ظلم نمی کند 0/5	2
10	طراح سوالات : عابدی	

مشخصات دانش آموز	مشخصات آزمون	پایه : هفتم	وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش آذربایجان شرقی آموزش و پرورش ناحیه 2 تبریز دبیرستان شهید دکترچمران(دوره اول)
نام :	نام درس : قرآن	مدت آزمون : 60 دقیقه	
نام خانوادگی :	تاریخ آزمون :	نوبت آزمون : نوبت دوم	
نام پدر:	ساعت برگزاری آزمون :	نام دبیر : عابدی	
بهترین شما کسی است که قرآن را یاد گیرد و تعلیم دهد. حضرت محمد (ص) دانش آموزان عزیز ضمن آرزوی موفقیت برای شما، با توکل بر خدای مهربان، با دقت به سؤالات پاسخ دهید.			
ردیف	سؤالات		نمره

1	باکلمات داده شده جدول را کامل کنید.(2کلمه اضافه است). روزی دهنده - غار - گفتند - نیکوکار - روزی - گفت	<table><tr><td>قالَ</td><td>مُحْسِنِ</td><td>كَهْفِ</td><td>رِزْقِ</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>	قالَ	مُحْسِنِ	كَهْفِ	رِزْقِ				
قالَ	مُحْسِنِ	كَهْفِ	رِزْقِ							
2	پاسخ صحیح را علامت بزنید. 1)معنی کلمات(إِغْفِر - ضَلَّال _ کثیر)به ترتیب در کدام گزینه آمده است؟ الف)بخشنده - بسیار - بزرگ ب)بیمارز - گمراهی - بسیار ج)راه ها - ارزشمند - گمراهی 2)معنی کلمه ی (مُهین) کدام است؟ الف)پر نعمت ب) برپا کننده ج)خوار کننده د)مهربان									
3	ترکیبات زیر را ترجمه کنید. الف)وَعَدَ اللّٰهُ..... (0/5) (ب)هَذَا أَخِي..... (0/5) ج)فَظَنَ..... (0/5) (د)أَقِيمُوا الصَّلَاةَ..... (0/5) ه)لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ..... به..... (0/5) (و)مَا عَلَى الْأَرْضِ أَنْجَى است..... (0/5)									
4	باتوجه به معنی واژهها گزینه درست یا نادرست را انتخاب کنید . الف)سُبْحَانَ ← پاک ومنزه صحیح غلط ☐ ب)ظالمینَ ← تاریکی ها صحیح غلط ☐									
5	آیات و عبارات قرآنی زیر را ترجمه کنید. الف)وَأَعْتَدْنَا لَهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا. و آماده کردیم برای..... (0/75) ب)قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ (0/75) ج)إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَعُيُونٍ قُطُوعًا چشمه سارها هستند(0/75) د)وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً (1) ه)هُوَ الَّذِي خَلَقَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ أَوْ كَسَى اسْت كه..... (1/25)									

وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش آذربایجان شرقی آموزش و پرورش ناحیه 2 تبریز دبیرستان شهید دکترچمران (دوره اول)											
پاسخنامه آزمون درس قرآن پایه هفتم / نوبت دوم / سال تحصیلی 00-01											
1	<table border="1"> <tr> <td>قال</td><td>مُحْسِن</td><td>كَهْف</td><td>رِزْق</td></tr> <tr> <td>گفت 0/25</td><td>نیکوکار 0/25</td><td>غار 0/25</td><td>روزی 0/25</td></tr> </table>	قال	مُحْسِن	كَهْف	رِزْق	گفت 0/25	نیکوکار 0/25	غار 0/25	روزی 0/25	1	
قال	مُحْسِن	كَهْف	رِزْق								
گفت 0/25	نیکوکار 0/25	غار 0/25	روزی 0/25								
2	1) گزینه ب 0/5 2) گزینه ج 0/5										
	الف) وعده 0/25 - خدا 0/25 ب) این 0/25 - برادر است 0/25 ج) پس 0/25 - گمان کرد 0/25										

3	(د) به پادارید 0/25 نماز 0/25 ه)ایمان نمی آورند 0/25 – آخرت 0/25 و)بر روی 0/25 – زمین 0/25	3
4	الف)صحیح 0/25 ب)غلط 0/25	4
4/5	الف) آنها عذابی دردناک(0/75) ب)بگو ای مردم (0/75) ج)افراد باتقوا در بهشت ها (0/75) د)و از آسمان آب نازل کرد (1) ه)آفرید شب و روز و خورشید و ماه را (1/25)	5
10	طراح سوالات : عابدی	

وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش آذربایجان شرقی آموزش و پرورش ناحیه 2 تبریز دبیرستان شهید دکترچمران(دوره اول)		پایه : هفتم	مشخصات آزمون	مشخصات دانش آموز					
		مدت آزمون : 60 دقیقه	نام درس : قرآن	نام :					
		نوبت آزمون : نوبت دوم	تاریخ آزمون :	نام خانوادگی :					
		نام دبیر : عابدی	ساعت برگزاری آزمون :	نام پدر:					
بهترین شما کسی است که قرآن را یاد گیرد و تعلیم دهد. حضرت محمد (ص) دانش آموزان عزیز ضمن آرزوی موفقیت برای شما، با توکل بر خدای مهربان، با دقت به سؤالات پاسخ دهید.									
نمره	سؤالات			ردیف					
2	باکلمات داده شده جدول را کامل کنید. « گناهان - راه - به پا دارید - جوانان - نافرمانی کرد - گمراهی - گمان کرد - پدید آورد »				1				
	صِرَاط	ضَلَال	ذُنُوب	فَتِيَّة		طَغَى	ظَنَ	ذَرَا	أَقِيمُوا

1	ترکیب های زیر را مانند نمونه کامل و ترجمه کنید		2			
	خالق: آفریننده	←		ون	←	خالقون: آفرینندگان
	ظالم:.....	←		ون	←	 :
	مُسْلِم:.....	←		ون	←	 :
3	ترکیب ها و عبارات قرآنی زیر را معنا کنید			3		
	الف) خَلَقْنَاكُمْ:..... ب) فِی جَنَّاتِ النَّعِیمِ:..... ت) فِی ضَلَالٍ مُّبِینٍ:..... ث) عَذَابًا أَلِیمًا:..... پ) فَسَبِّحُوا لِلَّهِ مِائَةِ عَلَمٍ:..... ج) هَلْ عَلِمْتُمْ:.....					
4	عبارات و آیات قرآنی زیر را ترجمه کنید			4		
	الف) فَأَعْبُدْهُ وَتَوَكَّلْ عَلَيْهِ: پس..... را و ب) وَ يَبْشِرُ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ : و بشارت می دهد به..... پ) وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا : و..... با..... ت) فَانِعِمَّ أَلَمْ يُولِ الْكَافِرِينَ الْإِنْسَانُ أَلَمْ يَلْمِزْ يَوْمَئِذٍ رَبَّهُمْ :					
10	نگاه پرمهر حضرت ولیعصر(عج) بدرقه راهتان ✨					
10	نمره روخوانی					
20	نمره کل					
نام دبیر نمره مفاهیم نمره روخوانی نمره کل						

وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش آذربایجان شرقی آموزش و پرورش ناحیه 2 تبریز دبیرستان شهید دکترچمران(دوره اول)																							
پاسخنامه آزمون درس قرآن پایه هفتم / نوبت دوم / سال تحصیلی 01-00																							
2	<table border="1"> <tr> <td>آقیموا</td> <td>ذَرَا</td> <td>ظَنَّ</td> <td>طَغَى</td> <td>فَتِيَّةٌ</td> <td>ذُنُوبٌ</td> <td>ضَلَالٌ</td> <td>صِرَاطٌ</td> </tr> <tr> <td>به پا دارید ۰/۲۵</td> <td>پدید آورد ۰/۲۵</td> <td>گمان کرد ۰/۲۵</td> <td>نافرمانی کرد ۰/۲۵</td> <td>جوانان ۰/۲۵</td> <td>گناهان ۰/۲۵</td> <td>گمراهی ۰/۲۵</td> <td>راه ۰/۲۵</td> </tr> </table>							آقیموا	ذَرَا	ظَنَّ	طَغَى	فَتِيَّةٌ	ذُنُوبٌ	ضَلَالٌ	صِرَاطٌ	به پا دارید ۰/۲۵	پدید آورد ۰/۲۵	گمان کرد ۰/۲۵	نافرمانی کرد ۰/۲۵	جوانان ۰/۲۵	گناهان ۰/۲۵	گمراهی ۰/۲۵	راه ۰/۲۵
	آقیموا	ذَرَا	ظَنَّ	طَغَى	فَتِيَّةٌ	ذُنُوبٌ	ضَلَالٌ	صِرَاطٌ															
به پا دارید ۰/۲۵	پدید آورد ۰/۲۵	گمان کرد ۰/۲۵	نافرمانی کرد ۰/۲۵	جوانان ۰/۲۵	گناهان ۰/۲۵	گمراهی ۰/۲۵	راه ۰/۲۵																
1	<table border="1"> <tr> <td>خالق: آفریننده</td> <td>←</td> <td>ون</td> <td>←</td> <td>خالقون: آفرینندگان</td> </tr> <tr> <td>ظالم: ستمگر 0/25</td> <td>←</td> <td>ون</td> <td>←</td> <td>ظالمون : ستمگران (0/25)</td> </tr> <tr> <td>مُسْلِم: مسلمان 0/25</td> <td>←</td> <td>ون</td> <td>←</td> <td>مسلمون : مسلمانان (0/25)</td> </tr> </table>							خالق: آفریننده	←	ون	←	خالقون: آفرینندگان	ظالم: ستمگر 0/25	←	ون	←	ظالمون : ستمگران (0/25)	مُسْلِم: مسلمان 0/25	←	ون	←	مسلمون : مسلمانان (0/25)	
	خالق: آفریننده	←	ون	←	خالقون: آفرینندگان																		
	ظالم: ستمگر 0/25	←	ون	←	ظالمون : ستمگران (0/25)																		
مُسْلِم: مسلمان 0/25	←	ون	←	مسلمون : مسلمانان (0/25)																			
الف) آفرید شما را ب) در بهشت پر روزی پ) پس سجده کردند جز ابلیس ت) در تاریکی آشکار																							

3	ث) عذابی دردناک ج) آیا دانستید
4	الف) فَأَعْبُدْهُ وَتَوَكَّلْ عَلَيْهِ : عبادت کن او را – توکل کن بر او (1) ب) به مومنانی که انجام می دهند کارهای نیک را (1) پ) تسبیح گوی همراه با ستایش پروردگارت را پیش از طلوع خورشید و پیش از غروب آن (1) ت) پس چه خوب سرپرستی است و چه خوب یآوری است (1)
10	طراح سوالات : عابدی

مشخصات دانش آموز	مشخصات آزمون	پایه : هفتم	وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش آذربایجان شرقی آموزش و پرورش ناحیه 2 تبریز دبیرستان شهید دکترچمران (دوره اول)
نام :	نام درس : قرآن	مدت آزمون : 60 دقیقه	
نام خانوادگی :	تاریخ آزمون :	نوبت آزمون : نوبت دوم	
نام پدر:	ساعت برگزاری آزمون :	نام دبیر : عابدی	
بهترین شما کسی است که قرآن را یاد گیرد و تعلیم دهد. حضرت محمد (ص) دانش آموزان عزیز ضمن آرزوی موفقیت برای شما، با توکل بر خدای مهربان، با دقت به سؤالات پاسخ دهید.			
ردیف	سؤالات	نمره	
1	درستی معنی هر کلمه را با علامت ✓ و نادرستی معنی هر کلمه را با ✕ مشخص کنید الف) أَكْثَرُ: بیشتر ☐ ب) سَمَاءُ: آسمان ☐ پ) جَعَلَ: قرار می دهد ☐ ت) رُسُلُ: پیامبر ☐ ث) صَغِيرُ: بزرگ ☐ ج) قُلُ: می گویم ☐	1/5	
2	فقط معنی کلمات مشخص شده را بنویسید. الف) وَأَوْحَى رَبُّكَ (.....) ب) إِلَى الْكَهْفِ (.....) پ) قَدْ جَاءَكُمْ (.....)	1/5	
3	پاسخ صحیح را ص و پاسخ نادرست را غ مشخص کنید ۱- عَدُوًّا مُّبِينًا: دشمنی بسیار ۲- سُبْحَانَ اللَّهِ: پاک و منزّه است خدا	1	
4	از بین کلمات داده شده کلمه مناسب را برای جاهای خالی انتخاب کنید ۱) مَوْعِظَةٌ مِنْ رَبِّكَمُ: از پروردگار شما (موعظه – خیر و برکت)	1	

	۲) عذابٌ مُهین :عذابی	(خوارکننده- دردناک)	
5	ترکیبات قرآنی زیر را معنا کنید. (۱) أَكْثَرُهُمْ : (۲) أَخَاهُمْ هودا:	1	
6	ترجمه درست را از بین گزینه های داده شده انتخاب کنید. وَرَزَقُ رَبِّكَ خَيْرٌ..... الف) ترجمه: روزی خدای تو بسیار بهتر و پاینده تر است ب) ترجمه: علم خدای تو بسیار بهتر و پاینده تر است	0/5	
7	ترجمه ناقص آیات زیر را کامل کنید. (۱) آیه : ﴿ خَيْرُ الرَّازِقِينَ ﴾ ترجمه: بهترین..... (۲) آیه : ﴿ فَنُعمَ المَولى ﴾ ترجمه: چه خوب	1	
8	آیات و عبارتهای قرآنی داده شده را معنا کنید. (۱) ﴿لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ﴾.....(۰/۷۵) (۲) ﴿غِيبُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾.....(۰/۷۵) (۳) ﴿هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ﴾.....(۰/۷۵)	2/5	
نام دبیر نمره مفاهیم نمره روخوانی نمره کل			
وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش آذربایجان شرقی آموزش و پرورش ناحیه 2 تبریز دبیرستان شهید دکترچمران(دوره اول)			
پاسخنامه آزمون درس قرآن پایه هفتم / نوبت دوم / سال تحصیلی 00-01			
1	الف) ✓ 0/25 ب) ✓ 0/25 پ) ✗ ۰/۲۵ ت) ✓ 0/25 ث) ✗ ۰/۲۵ ج) ✗ ۰/۲۵	1/5	
2	الف) وحی کرد 0/5 ب) غار 0/5 پ) آمد برای شما 0/5	1/5	
3	1) غ 0/5 2) ص 0/5	1	
4	1) موعظه 0/5 2) خوارکننده 0/5	1	
5	1) بیشتر آنها 0/5 2) برادرشان هود 0/5	1	
6	گزینه الف 0/5	0/5	
7	1) روزی دهنده 0/5 2) سرپرستی است 0/5	1	
8	1) شاید اندیشه کنید 0/75 2) نهان آسمانها و زمین 0/75 3) او بسیار آمرزنده مهربان است 0/75	2/5	
طراح سوالات : عابدی			
10			

وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش آذربایجان شرقی آموزش و پرورش ناحیه 2 تبریز دبیرستان شهید دکترچمران (دوره اول)	پایه : هفتم	مشخصات آزمون	مشخصات دانش آموز
	مدت آزمون : 60 دقیقه	نام درس : قرآن	نام :
	نوبت آزمون : نوبت دوم	تاریخ آزمون :	نام خانوادگی :
	نام دبیر : عابدی	ساعت برگزاری آزمون :	نام پدر:
بهترین شما کسی است که قرآن را یاد گیرد و تعلیم دهد. حضرت محمد (ص) دانش آموزان عزیز ضمن آرزوی موفقیت برای شما، با توکل بر خدای مهربان، با دقت به سؤالات پاسخ دهید.			
ردیف	سؤالات	نمره	
1	معنای صحیح هر لغت قرآنی را مشخص کنید. الف) ظَنَّ ← ۱. ندا کرد ☐ ۲. گمان کرد ☐ ب) لَیْل ← ۱. شب ☐ ۲. روز ☐	1	
2	ترجمه صحیح را با ص و ترجمه نادرست را با غ مشخص کنید الف) عَدُوّ: دشمن ب) اَلیم: دانا	1	
3	معنای لغات زیر را از کلمات داخل پرانتز پیدا کنید و در جای خالی بنویسد. (یک کلمه اضافه است) الف) صَالِحَات: ب) مُلْک:	1	
4	ترکیبهای قرآنی زیر را ترجمه کنید الف) رِزْقًا حَسَنًا 0/5 : ب) خَلَقَ (خَلَقَ + كَ) 0/5 : پ) مِنَ الْجِبَالِ 0/5 : ت) فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ 0/75 : ث) عَلَى كُلِّ شَيْءٍ 0/75 :	3	

4	ترجمه آیات و عبارات قرآنی زیر را بنویسید الف) وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ ب) وَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً پ) إِنَّ اللَّهَ يَدْفَعُ عَنِ الَّذِينَ آمَنُوا دفاع می کند ت) أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ 	5
---	---	---

نام دبیر	نمره مفاهیم	نمره روخوانی	نمره کل

وزارت آموزش و پرورش
اداره کل آموزش و پرورش آذربایجان شرقی
آموزش و پرورش ناحیه 2 تبریز
دبیرستان شهید دکتر چمران (دوره اول)

پاسخنامه آزمون درس قرآن پایه هفتم / نوبت دوم / سال تحصیلی 00-01

1	الف) گزینه ۲ ۰/۵ ب) گزینه ۱ ۰/۵	1
2	الف) ص 0/5 ب) غ 0/5	1
3	الف) کارهای خوب 0/5 ب) فرمانروایی 0/5	1
4	الف) روزی نیکو 0/5 ب) آفرید تورا 0/5 پ) از کوهها 0/5 ت) در گمراهی آشکار 0/75 ث) بر همه چیز 0/75	3
5	الف) ولیکن بیشتر مردم شکر نمی کنند 1 ب) و از آسمان آب نازل کرد 1 پ) قطعاً خدا دفاع می کند از کسانی که ایمان آوردند 1 ث) برپا دارید نماز را و بپردازید زکات را 1	4
10	طراح سوالات : عابدی	